



**HOHENLOHER  
GARTENPARADIES**  
Übersicht über die  
schönsten Gartenanlagen  
in Hohenlohe-Franken



**FRANKEN TOURISMUS**  
Der Tourismusverband  
Franken ist der  
Zusammenschluss aller  
fränkischen Tourismus-  
gebiete



**DIE FRÄNKISCHEN  
STÄDTE**  
Kooperation von  
15 historischen Städten  
in Franken



**REICHSTÄDTE IN  
BAYERN**  
Kooperation von  
Rothenburg ob der  
Tauber, Dinkelsbühl  
und Nördlingen



**ROMANTISCHE  
STRASSE**  
Bekannteste Ferienstraße  
Deutschlands von  
Würzburg bis Füssen



**ROMANTISCHES  
FRANKEN**  
Tourismusgebiet von  
Dinkelsbühl bis  
Rothenburg und Fürth



**MAGISCHES  
DREIECK**  
Grenzübergreifende  
Kooperation von  
Dinkelsbühl, Ellwangen  
und Crailsheim



# DINKELSBÜHL ERLEBEN





## HISTORISCH – ABER LEBENDIG

### REICHE VERGANGENHEIT

Geschützt von der wehrhaften Mauer erinnern prächtige Patrizierhäuser wie der Hezelhof und das Deutsche Haus an Dinkelsbühls große Zeit im 15. und 16. Jahrhundert. Fleißige Handwerker und blühender Handel mehrten den Reichtum der Stadt. Steinernen Zeugen von Bürgerstolz und Glaubensstärke sind bis heute das gotische Münster St. Georg im Herzen Dinkelsbühls oder das großzügige Heiliggeistspital. Weiher, Wiesen und Parks bilden einen grünen Rahmen und umfassen den mittelalterlichen Kern wie ein kostbares Juwel.

### ENTSPANNTE GEGENWART

Heute zieht der Ort an der Romantischen Straße Jahr für Jahr Gäste aus aller Welt an, die das pulsierende Flair genießen. Dinkelsbühl ist zu jeder Jahreszeit außergewöhnlich reizvoll: in Blütenwolken gehüllt im Frühjahr, sommerfarben bunt zur Kinderzeche im Juli, nostalgisch schwebend zum Tag des offenen Denkmals im September, leuchtend golden zur Fisch-Erntewoche im Herbst und lichterglänzend festlich zur Advents- und Weihnachtszeit.

Den Charme des Städtchens macht auch der Spaziergang im Grünen aus – rund um die alten Befestigungsanlagen, auf der Suche nach dem Mauergeist. Gut markierte Rad- und Wanderwege führen an der Altstadt entlang. Im Sommer ist das nostalgische Flussbad in der Wörnitz ein Highlight.

### BEI NACHT

Besonders schön ist Dinkelsbühl in den Abendstunden, wenn die Altstadt in ein romantisches, warmes Licht getaucht ist. Dann macht der Nachtwächter seine Runde durch die Gassen und erzählt manche Anekdote, macht Station an den Restaurants und Hotels und verkündet dort, was die Stunde geschlagen hat.

Und wenn es Nacht wird in Dinkelsbühl, lässt sich die Stadtbeleuchtung ganz individuell wieder einschalten. An der Schranne gibt es dafür einen Münzeinwurf.

### KULTUR

Das Landestheater Dinkelsbühl bietet rund um das Jahr ambitioniertes Schauspiel und mit den Sommerfestspielen im Garten am Wehgang einen Publikumsmagneten. Die Dinkelsbühler Knabenkapelle und die Berufsfachschule für Musik geben musikalisch den Ton an.

Zudem fanden und finden zahlreiche bildende Künstler immer wieder den Weg nach Dinkelsbühl und tragen mit ihren Ateliers zu einer lebendigen Altstadt bei.

Bei all diesem Erbe schafft Dinkelsbühl mit ungezwungener Leichtigkeit die Verbindung mit dem Heute. Wer hier zu Gast ist, ist mitten in schönstem fränkischen Lebensgefühl.



## FÜHRUNGEN

### FÜHRUNG DURCH DIE HISTORISCHE ALTSTADT

Der Rundgang zu den wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Altstadt macht Sie mit der wechselvollen Geschichte der ehemaligen Reichsstadt bekannt und bietet einen Einblick in das Leben im Mittelalter.

### FASZINATION DINKELSBÜHL – REISE IN EINE BEWEGTE VERGANGENHEIT

Warum ist Dinkelsbühl wie es ist? Eine Antwort auf diese Frage gibt es bei der Führung durch das Museum Haus der Geschichte – von Krieg und Frieden im Alten Rathaus. Was war die Bedeutung einer Reichsstadt, wie kam die Stadt zu Wohlstand und was war im Dreißigjährigen Krieg los? Hintergründe und Fakten zu 800 Jahren Stadtgeschichte erfahren Sie bei diesem unterhaltsamen Rundgang.

### KOMBINIERTE FÜHRUNG DURCH DIE HISTORISCHE ALTSTADT UND DAS HAUS DER GESCHICHTE – VON KRIEG UND FRIEDEN

Das Wechselspiel zwischen den Sehenswürdigkeiten in der mittelalterlichen Stadt und der Darstellung im Museum ergibt eine reizvolle Führung.

### THEMENFÜHRUNG HEXEN, HEXER, TEUFELSBANNER

Die Teilnehmer werden auf eine Reise in die frühe Neuzeit mitgenommen. Die Führung startet in der Dokumentation zur Hexenverfolgung im Alten Rathaus, erläutert die Hintergründe der damaligen Massenhysterie und führt weiter zu den Orten der Gerichtsbarkeit in der Reichsstadt.

### STADTFÜHRUNG DINKELSBÜHLER ZWEIFGESTIRN

Während der Stadtführung begrüßt der Solotrompeter der Dinkelsbühler Knabenkapelle zusammen mit der Marketenderin die Gruppe. Auf Wunsch bieten wir als kulinarische Überraschung einen Weinausschank und / oder eine Schneckenudel.

### ABENDFÜHRUNG DINKELSBÜHLER DREIGESTIRN

Zusätzlich zum Zweigestirn begrüßt Sie der Nachtwächter bei einer Abendführung durch die beleuchtete Altstadt mit seinem traditionellen Stundenvers. Auf Wunsch bieten wir als kulinarische Überraschung einen Weinausschank und / oder eine Schneckenudel.

### HISTORISCHE STADTTORBEGRÜSSUNG

Die Gruppe wird von einem Vertreter des Touristik Service am Parkplatz abgeholt und zum verschlossenen Stadttor begleitet. Ein Solotrompeter der Knabenkapelle Dinkelsbühl spielt eine Fanfare und warnt somit die Stadtsoldaten am Stadttor. Nach Beantwortung einiger Fragen zur Gruppe wird das Tor geöffnet und die Marketenderin begrüßt die Gäste mit ihrem Vers.

### PLANWAGENFAHRT

Eine Planwagenfahrt durch die historische Altstadt ist eine interessante Art die Stadt kennenzulernen. Während der 55-minütigen Fahrt bekommt man eine kurze Einführung in die wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Stadt.



## MUSEEN



Im Haus der Geschichte – von Krieg und Frieden werden 600 Jahre reichsstädtischer Geschichte lebendig. In den Gewölben im Keller führt die Dokumentation über Folter und Verfolgung der Hexen zurück in die dunklen Zeiten der Märchenstadt.

Vergangenheit und Gegenwart vereint ebenso ein Besuch im Zeughaus der Kinderzeche. Der umfangreiche Kostüm-, Waffen- und Gerätefundus des Historischen Festspiels, eines der ältesten in Süddeutschland, befindet sich in einem der mächtigen alten Kornspeicher.

Den Kontrapunkt setzt das Museum 3. Dimension in der Stadtmühle, das unter anderem optische Illusionen und Holografien präsentiert.

## FÜR KINDER

Der Überlieferung nach waren es im Dreißigjährigen Krieg Kinder, die angeführt von einem mutigen Mädchen, die Stadt vor Plünderung und Brandschatzung bewahrten. Gemeinsam zogen sie dem Feind entgegen und erweichten das Herz der schwedischen Krieger. Zum Dank feiert die Stadt noch heute alljährlich im Juli die Kinderzeche. Doch auch in den anderen Monaten stehen die Kinder im Mittelpunkt und es gibt viel zu entdecken:



Stadtrundgang für Kinder | Kinderpfad – Bilderrallye im Haus der Geschichte | Geburtstag feiern und vielfältiges Angebot der Museumspädagogik | Kinderführungen und Geburtstagsfeiern im Zeughaus der Kinderzeche | Arche Noah Garten – Garten der Sinne an der Stadtmauer | Kinderstücke im Landestheater Dinkelsbühl | zahlreiche Spielplätze | Funtasia – Indoor Spielplatz



## VERANSTALTUNGEN – EVENTS UND ERLEBNIS

### KINDERZECHEN

Farben und Überfluss des Sommers gipfeln in Dinkelsbühl alljährlich im prachtvollen Festspiel „Die Kinderzeche“. „Festlich wogt die bunte Menge, Freude winkt allüberall“, so wurde das Lied „Schallet heute Jubellieder“ zur Dinkelsbühler Hymne. Sie beschreibt die Begeisterung in der alten Reichsstadt, wenn im Juli das traditionelle Heimatfest gefeiert wird.



### SUMMER BREEZE OPEN AIR

Das Kontrastprogramm zur Kinderzeche geht im Stadtteil Sinbronn auf einem riesigen Open Air Gelände im August über die Bühne. Zum Summer Breeze trifft sich hier die Heavy-Metal-Szene zu einem der größten Festivals Deutschlands. Musikalisch streicht eher eine steife Brise über die Wiesen am Fuße des Hesselberg. Die stilsicher und fantasievoll in schwarz gekleideten Besucher beherrschen eine Woche lang aber auch das Straßenbild der Innenstadt.



### TAG DES OFFENEN DENKMALS DINKELSBÜHL PUR

Jedes Jahr am zweiten Sonntag im September am Tag des offenen Denkmals öffnen viele Gebäude oder Gärten für Besucher Ihre Tore. Bei den unterschiedlichen Führungen durch die Gebäudeensemble aber auch durch die historische Altstadt gibt es vieles zu entdecken. Im historischen Spitalhof sind das Weindorf aus der Patenstadt Edenkoben und der Fischereiverein, welche für das leibliche Wohl sorgen. Ebenfalls im Spitalhof treten unterschiedliche Kapellen und Musikgruppen auf.



## FISCH-ERTEWOCHE

Die Gegend um Dinkelsbühl ist seit Jahrhunderten eines der großen bayerischen Herkunftsgebiete des Karpfens. So viele Weiher wie es Tage im Jahr gibt, sollen es einst auf dem Territorium der Reichsstadt gewesen sein.

Noch heute umgeben zahlreiche Fischteiche und naturnahe Bäche in schillernder Kette die Stadt. Wenn sie jedes Jahr im Herbst abgefischt werden, bringt dies eine reiche Fisch-Ernte, einen kulinarischen Höhepunkt, die Liebhaber dieser gesunden und schmackhaften Lebensmittel in die Region lockt. Denn neben Karpfen wachsen auch Zander und Waller, Hecht und Schleie in den Gewässern heran.

## WEIHNACHTEN UND JAHRESWECHSEL

In festlichem Lichterglanz präsentiert sich Dinkelsbühl an Weihnachten und zum Jahreswechsel. Hotels und Restaurants sind gerüstet. Dazu gibt es ein abwechslungsreiches Programm mit Konzerten, Ausstellungen und mehr.

Die Rauhnächte – so nennt man die Zeit zwischen den Jahren bis zum Heilig-Drei-Königstag. Nach all dem vorweihnachtlichen Trubel und der besinnlich ruhigen Tage zum Weihnachtsfest, wird in Dinkelsbühl die geheimnisvolle Zeit eingeläutet. Entdecken Sie bei Führungen, Wanderungen und Erzählungen die mystische Seite Dinkelsbühls. Zwischen-drin kann man sich bei einer Tasse Glühwein oder Kaffee, bei einem Glas Punsch und einem kleinen Snack auf dem Winterzauber-Markt auf dem Schweinemarkt wieder aufwärmen.

Und nicht zu vergessen: von September bis Mai herrscht Friday Night Fever im Schranenkeller, wenn der Jazzclub Dinkelsbühl klassischen Jazz, Latin und Fusion, Rock, Pop und Soul präsentiert. Die ganze Bandbreite jener Musikrichtung, die vor langer Zeit die Straßen von New Orleans verlassen und die Welt erobert hat.

Von Mai bis September geht es musikalisch dann ins Freie. Umsonst und draußen spielen verschiedene Kapellen zu den Sonntagskonzerten im Stadtpark.

## WEIHNACHTSMARKT

Die schönste Zeit des Jahres, das ist für viele Menschen Advent und Weihnachten. Festlich glänzend präsentiert sich die Stadt in ihren alten Mauern. Im Dezember lockt der Weihnachtsmarkt mit allem, was der Gaumen an vorweihnachtlichen Genüssen begehrt:

Glühwein, Bratwurst und duftende Lebkuchen, dazu fürs Herz die typischen Weihnachts- und Geschenkartikel wie Spielzeug, Gewürze und Christbaumschmuck. Unter dem Motto „Ihr Kinderlein kommet“ erinnert Dinkelsbühl an Christoph von Schmid, den einst berühmten Sohn der Stadt. Von ihm stammt der Text zu dem weltweit bekannten Weihnachtslied.





## TAGUNGEN, SEMINARE UND FESTLICHKEITEN

### SOWOHL PRIVAT ALS AUCH GESCHÄFTLICH

Tagungen, Seminare und Festlichkeiten haben in Dinkelsbühl ihren ganz besonderen Reiz. Der Renaissancebau der Schranne bietet für festliche Anlässe ein stilvolles Ambiente für bis zu 350 Personen. Im sogenannten Klassenzimmer des Museums Kinderzech-Zeughaus ist es möglich, sich standesamtlich trauen zu lassen. Der Raum bietet Platz für 35 Personen.

Der Konzertsaal und das Kunstgewölbe im ehemaligen Heiliggeistspital eignen sich besonders für Ausstellungen, Vorträge und Konzerte. Auch die Jugendherberge bietet Tagungsräume im historischen Ambiente mit einem traumhaften Blick über die Dächer von Dinkelsbühl.

Ebenfalls in der historischen Altstadt befindet sich das Hezelhof Hotel mit insgesamt vier Tagungsräumen für bis zu 60 Personen.

Vor den Toren der Stadt liegen das Hotel Schlafzimmer sowie das Design Hotel Meiser. In den drei Tagungsräumen im Schlafzimmer finden bequem bis zu 70 Personen Platz. Für größere Tagungen bietet sich das Design Hotel Meiser mit 150 Zimmern und einem flexiblen Tagungsbereich an. Selbstverständlich sind alle Tagungsmöglichkeiten mit der modernsten Technik ausgestattet.

Ob Schulungsraum mit moderner Technik, Gewölbekeller oder Tagungssaal mit Parkmöglichkeiten. Wir werden Ihre Wünsche erfüllen – sei es für eine kleine oder große Gesellschaft bis nahezu 400 Personen.

Zudem bieten die Altstadt, die Nähe zum Stadtpark mit dem Rothenburger Weiher oder ein speziell auf Sie abgestimmtes Rahmenprogramm, Möglichkeiten für einen unvergesslichen Aufenthalt.



## KULINARISCHE VIELFALT

### WO DIE LIEBE DURCH DEN MAGEN GEHT

Entspanntes Gast sein: Restaurants und Cafés bieten für jeden Geschmack das Richtige. Ob deftig-traditionell, bodenständig-regional oder gehoben-international. Heute frischer Karpfen blau oder gebacken, fränkische Bratwurst oder das geliebte Schweineschäufele. Morgen vielleicht Hesselberg-Lamm an Rosmarinjus oder doch lieber den Waller im Wurzelsud. Dazu ein frisch gezapftes Pils aus einer der heimischen Brauereien oder einen der berühmten Frankenweine. Eben genießen wie Gott in Franken.

Auch die Naschkatzen kommen auf ihre Kosten. Feine Schokolade, Pralinen und Kuchen verlocken zur kleinen Pause zwischendurch in einem der zahlreichen Straßencafés. Aber Dinkelsbühl bietet mehr als nur ein gutes Essen in gemütlicher Atmosphäre.

Hier können selbst Gourmets noch etwas lernen. Wie wird aus Obst ein erlesener Brand? Auf welche Art und Weise können Kaffeebohnen geröstet werden und was sind überhaupt die Unterschiede der einzelnen Kaffeemischungen? Was ist eine Schneckenudel und warum gilt diese als Dinkelsbühler Spezialität? Was unterscheidet ein Pils vom Weißbier und warum war dies für die mittelalterliche Stadt früher so wichtig? Die Antwort auf all diese Fragen und noch viele weitere, finden Sie hier in Dinkelsbühl.





## AKTIV IN DINKELSBÜHL



Rund um Dinkelsbühl gibt es jede Menge Möglichkeiten für Sportbegeisterte und Unternehmungslustige. Sei es bei einer Joggingrunde rund um die historische Stadtmauer, einer Tretbootfahrt auf der Wörnitz oder einem Kletterausflug zum Traffohaus nach Sinbronn.

Neben den Fernradwegen der Romantischen Straße, dem Wörnitzradweg und dem Fränkischen Wasserradweg sind unterschiedliche Rundtouren zwischen 30 und 80 Kilometer rund um Dinkelsbühl ausgeschildert. Diese führen zum Beispiel an den Hesselberg und den Limes oder über die Grenze nach Baden-Württemberg.

Der Fahrradservicestützpunkt in der Jugendherberge bietet neben Leihfahrrädern auch die Möglichkeit, kleine Reparaturen am Fahrrad selbst durchzuführen. Rundwanderwege um Dinkelsbühl führen an der Wörnitz entlang oder durch das Naherholungsgebiet der Mutschach.

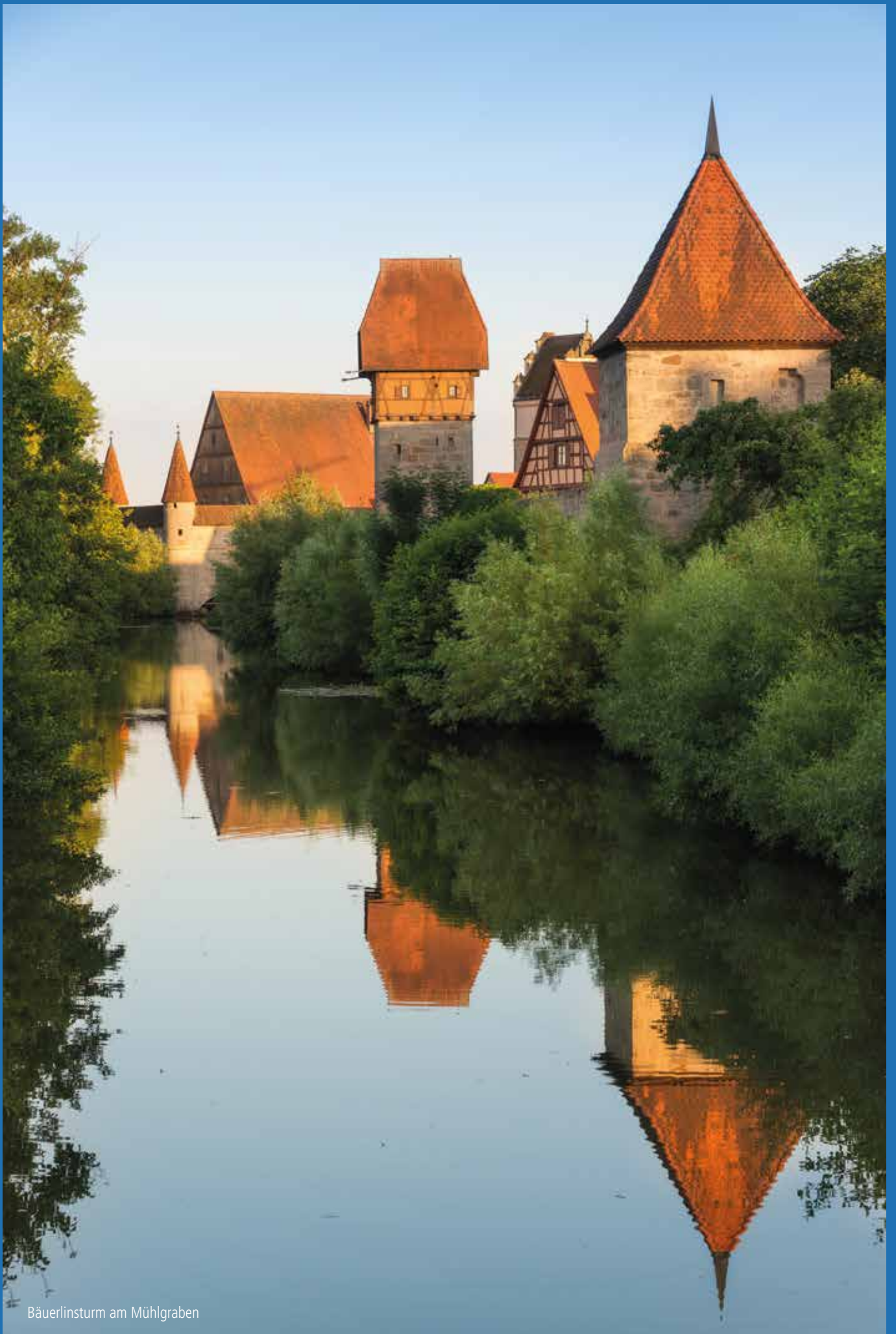
Wer es gerne etwas ruhiger angehen lässt, genießt die wunderschöne Natur um Dinkelsbühl bei einer kleinen Wandertour oder auf dem nahegelegenen Golfplatz in Seidelsdorf. Der Golfpark Romantische Straße in Seidelsdorf steht allen Interessierten offen und ist von Dinkelsbühl nur zwei Kilometer entfernt.

Direkt vor den Toren der Altstadt gelegen, verlockt das Wörnitzfreibad im Sommer zu einem Sprung in die kühlen Fluten des Flüsschens. Das Wörnitzfreibad ist eines der letzten Naturbäder in Bayern mit großer Liegewiese, verschiedenen Kinderbecken, Spielplätzen und einem Beachvolleyballfeld.

Spielplätze wie die Bleiche oder der Bewegungsparcour im Stadtpark bieten für jeden Besucher der Stadt ganzjährig ein tolles Unterhaltungsprogramm.

Wer etwas mehr Zeit mitbringt und einen Tagesausflug in der Nähe von Dinkelsbühl plant, kann den nahegelegenen Hesselberg, den höchsten Berg Mittelfrankens erkunden. In der Nähe befindet sich der Römerpark Ruffenhofen mit dem sehenswerten LIMESMUSEUM und dem großen Freigelände.





Bäuerlinsturm am Mühlgraben







